

Kulttuuri- ja vapaa-aikalautakunta.

---

Aika 06.03.2024 klo 18:00 - 19:09

Paikka Hybridikokous ja Sivistys- ja hyvinvointikeskus

---

## Osallistujat

	Nimi	Tehtävä	Lisätiedot
Läsnä	Rosenberg Thomas Lappalainen Kalevi Hinttaniemi Jonna Hyppölä Laura Karlsson Håkan Nurkkala Kirsi Siljander Petri Söderholm Li-Lo Vuokko Marjo	puheenjohtaja varapuheenjohtaja jäsen jäsen jäsen jäsen jäsen jäsen jäsen	
Muut	Isotalo Arja Hakasaari Petri Yrjölä Ville Leif Eriksson  Kirsi Kinnunen  Sofia Hovi Mireille Nygård	kh:n puheenjohtaja kh:n edustaja nuorisovaltuuston edustaja kulttuuri- ja vapaa-aika toimen päällikkö sivistys- ja hyvinvointikeskuksen johtaja sihteeri controller	etänä

## Allekirjoitukset

	Thomas Rosenberg puheenjohtaja	Sofia Hovi sihteeri
Käsitellyt asiat	30 - 39	
Pöytäkirjan tarkastus	Sähköisesti Loviisassa	
	Li-Lo Söderholm pöytäkirjantarkastaja	Kalevi Lappalainen pöytäkirjantarkastaja

## Pöytäkirjan nähtävilläpito

Loviisan kaupungin sähköisellä ilmoitustaululla 19.3.-10.4.2024

Pöytäkirjanotteen oikeaksi todistaa

Loviisa

## Käsitellyt asiat

§	Otsikko	Sivu
§ 30	Kokouksen laillisuus ja päätösvaltaisuus	3
§ 31	Pöytäkirjantarkastajat	4
§ 32	Esityslistan hyväksyminen	5
§ 33	Taideohjelma	6
§ 34	Eino Leinon Seuran ehdotus julkisen paikan nimeämiseksi Liisa Ryömän mukaan	13
§ 35	Kulttuuri- ja vapaa-aikalautakunnan toimintakertomus 2023	15
§ 36	Viranhaltijapäätökset	16
§ 37	Ilmoitusasioita	17
§ 38	Muut asiat	18
§ 39	Kokouksen päättäminen	19

Kulttuuri- ja vapaa-  
aikalautakunta.

§ 30

06.03.2024

### **Kokouksen laillisuus ja päätösvaltaisuus**

KUVA 06.03.2024 § 30

Ehdotus Kokous todetaan laillisesti koollekutsutuksi ja päätösvaltaiseksi.

Päätös Kokous todettiin laillisesti koollekutsutuksi ja päätösvaltaiseksi.

Kulttuuri- ja vapaa-  
aikalautakunta.

§ 31

06.03.2024

### **Pöytäkirjantarkastajat**

KUVA 06.03.2024 § 31

Ehdotus

Kulttuuri- ja vapaa-aikalautakunta valitsee kaksi pöytäkirjantarkastajaa.

Päätös

Li-Lo Söderholm ja Kalevi Lappalainen valittiin pöytäkirjantarkastajiksi.

Kulttuuri- ja vapaa-  
aikalautakunta.

§ 32

06.03.2024

**Esityslistan hyväksyminen**

KUVA 06.03.2024 § 32

Ehdotus

Kokouslistan mukana jaettu esityslista hyväksytään kokouksen esityslistaksi.

Päätös

Kokouslistan mukana jaettu esityslista hyväksyttiin kokouksen esityslistaksi.

Kaupunginhallitus	§ 40	21.02.2022
Hyvinvointilautakunta	§ 152	07.12.2022
Kulttuuri- ja vapaa- aikalautakunta.	§ 87	07.06.2023
Kulttuuri- ja vapaa- aikalautakunta.	§ 95	09.08.2023
Kulttuuri- ja vapaa- aikalautakunta.	§ 112	06.09.2023
Kulttuuri- ja vapaa- aikalautakunta.	§ 139	08.11.2023
Kulttuuri- ja vapaa- aikalautakunta.	§ 33	06.03.2024

## Taideohjelma

KH 21.02.2022 § 40

Valmistelija

544/12.03.03/2021

HVL § 73

Valmistelija ja esittelijä sivistys- ja hyvinvointikeskuksen johtaja Kirsi Kinnunen, puh. 0440 555 250.

Loviisan asuntomessut järjestetään Kuningattarenrannassa, Loviisanlahden ja Saaristotien väliin rakentuvalla uudella asuinalueella, kesällä 2023.

On syytä keskustella taiteen merkityksestä osana kaupunkirakentamista. Mallia asiasta voi saada esimerkiksi Porvoosta, (<https://www.porvoo.fi/avoin-portfoliohaku/porvoon-jokirannan-teoskokonaisuus>). Porvoon taideohjelmassa tuodaan esille mahdollisia taiteen paikkoja, sekä nimetään kärkihankkeet eli ne paikat, joihin taidetta erityisesti halutaan sijoittaa tietyllä alueella.

**Ehdotus:** Hyvinvointilautakunta keskustelee taideohjelman tarpeesta.

### Käsittely:

Li-Lo Söderholm sanoi, että taide on unohtunut Loviisan kaupungin rakennuskohteista. Olisi hyvä saada dokumentti joka muistuttaisi taiteen tarpeesta. Nina Björkman-Nystén katsoi, että on tärkeätä saada taideohjelma. Kuningattarenrannan suunnittelussa taide tulisi huomioida.

**Päätös:** Hyvinvointilautakunta oli sitä mieltä, että taideohjelmaesitystä on valmisteltava.

---

HVL § 43

Valmistelijat: kulttuuri- ja vapaa-aikatoimen päällikkö Leif Eriksson puh.

Kaupunginhallitus	§ 40	21.02.2022
Hyvinvointilautakunta	§ 152	07.12.2022
Kulttuuri- ja vapaa- aikalautakunta.	§ 87	07.06.2023
Kulttuuri- ja vapaa- aikalautakunta.	§ 95	09.08.2023
Kulttuuri- ja vapaa- aikalautakunta.	§ 112	06.09.2023
Kulttuuri- ja vapaa- aikalautakunta.	§ 139	08.11.2023
Kulttuuri- ja vapaa- aikalautakunta.	§ 33	06.03.2024

040 5684 138 ja sivistys- ja hyvinvointikeskuksen johtaja Kirsi Kinnunen puh. 0440 555 250.

Loviisan taideohjelman tavoitteena on vahvistaa kaupungin asukkaiden kokonaisvaltaista hyvinvointia. Tuomalla taide osaksi kaupunkirakentamista edistetään elinympäristön viihtyvyyttä ja kokemuksia. Taideohjelman avulla pyritään löytämään uusia tapoja tuoda kulttuuria, osallisuutta ja yhteisöllisyyttä osaksi loviisalaisten arkea. Ohjelman avulla luodaan myös edellytyksiä ammattimaiselle taiteelliselle työlle ja toiminnalle. Taideohjelma on edellytys erityisavustuksen hakemiseen Taiteen edistämiskeskuksesta (Taike).

On syytä perustaa monialainen työryhmä, jonka tehtävänä on valmistella kaupungille taideohjelma. Työryhmän ydinkokoonpanoon kuuluisivat sivistys- ja hyvinvointikeskuksen johtaja, kulttuuri ja vapaa-aikatoimen päällikkö, asuntomessujen projektipäällikkö, museointendentti, kaupungin arkkitehti, kaupunginpuutarhuri, kulttuurituottajat, kulttuuri- ja matkailukoordinaattori, sekä edustajat hyvinvointilautakunnasta, elinkeino- ja infrastruktuurilautakunnasta ja kaupunginhallituksesta. Työryhmä voi lisäksi kutsua kokouksiinsa eri asiantuntijoita.

Esittelijä: Sivistys- ja hyvinvointikeskuksen johtaja Kirsi Kinnunen puh. 0440 555 250.

**Ehdotus:** Hyvinvointilautakunta päättää

- perustaa edellä mainitun työryhmän valmistelevaan taideohjelmaa
- että työryhmän koollekutsujana ja työryhmän sihteerinä toimii kulttuuri- ja matkailukoordinaattori
- että työryhmän ehdotus taideohjelmaksi valmistuu vuoden 2022 aikana.
- nimetä työryhmään edustajansa, jonka toimii samalla työryhmän puheenjohtajana
- pyytää elinkeino- ja infrastruktuurilautakuntaa sekä kaupunginhallitusta nimeämään edustajansa työryhmään.

**Käsittely:**

Kalevi Lappalainen ehdotti Li-Lo Söderholmia lautakunnan edustajaksi ja työryhmän puheenjohtajaksi.

Laura Hyppölä, Thomas Rosenberg ja Marjo Vuokko kannattivat ehdotusta.

**Päätös:** Hyvinvointilautakunta päätti:

Kaupunginhallitus	§ 40	21.02.2022
Hyvinvointilautakunta	§ 152	07.12.2022
Kulttuuri- ja vapaa- aikalautakunta.	§ 87	07.06.2023
Kulttuuri- ja vapaa- aikalautakunta.	§ 95	09.08.2023
Kulttuuri- ja vapaa- aikalautakunta.	§ 112	06.09.2023
Kulttuuri- ja vapaa- aikalautakunta.	§ 139	08.11.2023
Kulttuuri- ja vapaa- aikalautakunta.	§ 33	06.03.2024

- a) perustaa edellä mainitun työryhmän valmistelevaan taideohjelmaa
- b) että työryhmän koollekutsujana ja työryhmän sihteerinä toimii kulttuuri- ja matkailukoordinaattori
- c) että työryhmän ehdotus taideohjelmaksi valmistuu vuoden 2022 aikana.
- d) valita yksimielisesti Li-Lo Söderholmin lautakunnan edustajaksi ja työryhmän puheenjohtajaksi
- e) pyytää elinkeino- ja infrastruktuurilautakuntaa sekä kaupunginhallitusta nimeämään edustajansa työryhmään.

---

Esittelijä	Kaupunginjohtaja Jan D. Oker-Blom
Ehdotus	Kaupunginhallitus nimeää edustajansa työryhmään.
Päätös	Kaupunginhallitus nimesi edustajakseen työryhmään kaupunginhallituksen puheenjohtajan.

HVL 07.12.2022 § 152

Valmistelija	Sivistys- ja hyvinvointikeskuksen johtaja Kirsi Kinnunen  Taideohjelman laatimistyö etenee pääosin työryhmän omin voimin. On kuitenkin tarpeen varmistaa riittävä aika kuntalaisten osallistamiselle ja kuulemiselle prosessin edetessä. Taideohjelmatyöryhmä pyytää lisäaikaa taideohjelmaehdotuksen valmistumiseksi toukokuun 2023 loppuun mennessä.
Esittelijä	Sivistys- ja hyvinvointikeskuksen johtaja Kirsi Kinnunen
Ehdotus	Hyvinvointilautakunta päättää antaa lisäaikaa taideohjelman valmistumisehdotukselle toukokuun 2023 loppuun mennessä.
Päätös	Hyvinvointilautakunta päätti antaa lisäaikaa taideohjelman valmistumisehdotukselle toukokuun 2023 loppuun mennessä.



Kaupunginhallitus	§ 40	21.02.2022
Hyvinvointilautakunta	§ 152	07.12.2022
Kulttuuri- ja vapaa- aikalautakunta.	§ 87	07.06.2023
Kulttuuri- ja vapaa- aikalautakunta.	§ 95	09.08.2023
Kulttuuri- ja vapaa- aikalautakunta.	§ 112	06.09.2023
Kulttuuri- ja vapaa- aikalautakunta.	§ 139	08.11.2023
Kulttuuri- ja vapaa- aikalautakunta.	§ 33	06.03.2024

## KUVA 07.06.2023 § 87

Valmistelija	Sivistys- ja hyvinvointikeskuksen johtaja Kirsi Kinnunen, puh 0440 555 250 Taideohjelmaluonnos on valmistunut määräaikaan mennessä.
Esittelijä	Sivistys- ja hyvinvointikeskuksen johtaja Kirsi Kinnunen
Ehdotus	Kulttuuri- ja vapaa-aikalautakunta käsittelee ehdotusta taideohjelmaksi myöhemmin.
Päätös	Kulttuuri- ja vapaa-aikalautakunta päätti käsitellä ehdotusta taideohjelmaksi myöhemmin.

## KUVA 09.08.2023 § 95

Valmistelija	Sivistys- ja hyvinvointikeskuksen johtaja Kirsi Kinnunen, puh 0440 555 250 Liite 1, Loviisan kaupungin taideohjelma vuosille 2023- (KUVA 9.8.2023)
Esittelijä	Sivistys- ja hyvinvointikeskuksen johtaja Kirsi Kinnunen
Ehdotus	Kulttuuri- ja vapaa-aikalautakunta hyväksyy liitteen 1 mukaisen Loviisan kaupungin taideohjelman vuosille 2023- ja esittää sitä kaupunginhallitukselle ja edelleen kaupunginvaltuustolle hyväksyttäväksi.  Käsittely  Jäsen Li-Lo Söderholm joka on toiminut taideryhmän puheenjohtajana esitteli taideohjelmaa.  Lautakunta keskusteli taideohjelmasta ja tuli siihen tulokseen, että pieniä korjauksia tulee tehdä ohjelmaan.  Puheenjohtajan ehdotuksesta tässä kohtaa keskusteltiin myös lautakunnalle osoitetusta kannanotosta kaupungin tilaamasta

Kaupunginhallitus	§ 40	21.02.2022
Hyvinvointilautakunta	§ 152	07.12.2022
Kulttuuri- ja vapaa- aikalautakunta.	§ 87	07.06.2023
Kulttuuri- ja vapaa- aikalautakunta.	§ 95	09.08.2023
Kulttuuri- ja vapaa- aikalautakunta.	§ 112	06.09.2023
Kulttuuri- ja vapaa- aikalautakunta.	§ 139	08.11.2023
Kulttuuri- ja vapaa- aikalautakunta.	§ 33	06.03.2024

taideteoksesta (Ilmoitusasiat § 99), eli ehdotetusta Teuvo Mankosen muistomerkistä. Tämä siksi, että kannanotossa nimenomaan vedotaan kaupungin taidehankintoja koskeviin periaatteisiin. Lautakunta totesi, että se jo aiemmin on suhtautunut hankkeelle myönteisesti, ja että se 7.12.2022 pidetyssä kokouksessa yksimielisesti ”päättyi suosittaa muistomerkiluonnoksen tilauspäätöstä omaisten toivomalta taiteilijalta koskien Teuvo Mankoselle ehdotettua muistomerkkiä”.

Sen jälkeen sivistys- ja hyvinvointikeskuksen johtaja teki seuraavan muutosehdotuksen:  
Kulttuuri- ja vapaa-aikalautakunta päättää käsitellä Taideohjelma-asian seuraavassa kokouksessaan.

Jäsen Laura Hyppölä kannatti ehdotusta.

**Päätös** Teknisenä korjauksena liite 1 otsikko on nimeltään ”Liite 1. Loviisan kaupungin taideohjelma vuosille 2023- (KUVA 9.8.2023)”. Kulttuuri- ja vapaa-aikalautakunta päätti käsitellä Taideohjelma-asian seuraavassa kokouksessaan.

KUVA 06.09.2023 § 112

**Valmistelija** sivistys- ja hyvinvointikeskuksen johtaja Kirsi Kinnunen, puh 0440 555 250  
Taideohjelmatyöryhmä on kokoontunut 30.8.2023 ja ehdottaa tarkennuksia taideohjelmaan.

**Esittelijä** Sivistys- ja hyvinvointikeskuksen johtaja Kirsi Kinnunen

**Ehdotus** Kulttuuri- ja vapaa-aikalautakunta keskustelee kokouksessa ehdotetuista tarkennuksista taideohjelmaan ja evästä valmistelua.

**Päätös** Kulttuuri- ja vapaa-aikalautakunta keskusteli kokouksessa ehdotetuista tarkennuksista taideohjelmaan ja käsittelee asiaa myöhemmin.

KUVA 08.11.2023 § 139

Kaupunginhallitus	§ 40	21.02.2022
Hyvinvointilautakunta	§ 152	07.12.2022
Kulttuuri- ja vapaa- aikalautakunta.	§ 87	07.06.2023
Kulttuuri- ja vapaa- aikalautakunta.	§ 95	09.08.2023
Kulttuuri- ja vapaa- aikalautakunta.	§ 112	06.09.2023
Kulttuuri- ja vapaa- aikalautakunta.	§ 139	08.11.2023
Kulttuuri- ja vapaa- aikalautakunta.	§ 33	06.03.2024

Valmistelija Kulttuurituottaja Päivi Komsu-Karppi, puh. 358 (0)407517449

Liite 2. Loviisan kaupungin taideohjelma vuosille 2023-2030.

Esittelijä Sivistys- ja hyvinvointikeskuksen johtaja Kirsi Kinnunen

Ehdotus Kulttuuri- ja vapaa-aikalautakunta hyväksyy liitteen 1 mukaisen Loviisan kaupungin taideohjelman vuosille 2023-2030 ja esittää sitä kaupunginhallitukselle ja edelleen kaupunginvaltuustolle hyväksyttäväksi.

Päätös Kulttuuri- ja vapaa-aikalautakunta palautti taideohjelman uuteen valmisteluun, jossa seuraavat asiat on huomioitava:  
a) ohjelmaan tehdään kaikki ne korjaukset, joista taidetyöryhmän jäsenet ovat olleet yksimielisiä.  
b) taideohjelmaluonnoksesta pyydetään tämän jälkeen kulttuuritoimijoiden asiantuntijaryhmän lausunto.

KUVA 06.03.2024 § 33  
343/12.03.00/2022

Valmistelija Kulttuuri- ja vapaa-aikatoimen päällikkö Leif Eriksson ja sivistys- ja hyvinvointikeskuksen johtaja Kirsi Kinnunen

Liite 1, Loviisan kaupungin taideohjelma vuosille 2024-2030

Esittelijä Sivistys- ja hyvinvointikeskuksen johtaja Kirsi Kinnunen

Ehdotus Kulttuuri- ja vapaa-aikalautakunta hyväksyy liitteen 1 mukaisen Loviisan kaupungin taideohjelman vuosille 2024-2030 ja esittää sitä kaupunginhallitukselle ja edelleen kaupunginvaltuustolle hyväksyttäväksi.

Käsittely

Jäsen Li-Lo Söderholm ilmoitti että taideohjelmaan sovitut korjattavat asiat ovat jääneet tekemättä. Söderholm on käynyt läpi taideohjelmaa ja ilmoitti kokouksessa korjattavista asioista.

Puheenjohtaja Rosenberg ehdotti, että ohjelma hyväksytään jäsen Söderholmin korjauksin, jota jäsen Laura Hyppölä kannatti.

Päätös Kulttuuri- ja vapaa-aikalautakunta päätti  
a) hyväksyä liitteen 1 mukaisen Loviisan kaupungin taideohjelman vuosille

Kaupunginhallitus	§ 40	21.02.2022
Hyvinvointilautakunta	§ 152	07.12.2022
Kulttuuri- ja vapaa- aikalautakunta.	§ 87	07.06.2023
Kulttuuri- ja vapaa- aikalautakunta.	§ 95	09.08.2023
Kulttuuri- ja vapaa- aikalautakunta.	§ 112	06.09.2023
Kulttuuri- ja vapaa- aikalautakunta.	§ 139	08.11.2023
Kulttuuri- ja vapaa- aikalautakunta.	§ 33	06.03.2024

2024-2030 seuraavilla muutoksilla:

- Taideohjelman liitteeksi lisätään 17.10.-4.12.2022 toteutetun asukaskyselyn tulokset
  - Luku 6 korvataan kokouksessa esitetyllä tekstillä
  - RUOTSINPYHTÄÄ: Toinen versio säilytetään. Ensimmäisen version viimeinen kappale (Puukirkko, rakennettu 1700-luvun loppupuolella, koristaa ruukkiympäristöä, Helene Stjerfbeck (1862-1946) maalasi avustajiensa kanssa uuden alttaritaulun 1800-luvun lopulla. Taulu on maailmankuulun taiteilijan ainoa alttaritaulu.) liitetään toisen version loppuun.
  - Saatetaan molemmat, ruotsin- ja suomenkielinen versio samaan muotoon. Molempien ohjelmien tekstit tulee olla oikeakielistä.
- b) esittää edellä mainituilla muutoksilla ja kokouksessa esitetyine korjauksineen taideohjelmaa vuosille 2024-2030 kaupunginhallitukselle ja edelleen kaupunginvaltuustolle hyväksyttäväksi.

Kulttuuri- ja vapaa-  
aikalautakunta.

§ 34

06.03.2024

## Eino Leinon Seuran ehdotus julkisen paikan nimeämiseksi Liisa Ryömän mukaan

KUVA 06.03.2024 § 34  
207/12.03.00/2024

Valmistelija sivistys- ja hyvinvointikeskuksen johtaja Kirsi Kinnunen puh 0440 555 250

Eino Leinon Seuran puheenjohtaja on 12.2.2024 sähköpostiviestillään muun muassa sivistys- ja hyvinvointikeskuksen johtajalle ehdottanut seuraavaa:

”Maamme merkittävimpiin kirjallisuuden, runojen ja laulujen suomentajiin kuulunut Liisa Ryömä (1947–2017) palkittiin kirjallisuuden valtionpalkinnolla, Mikael Agricola -palkinnolla, Tanssiva karhu -runokäännöspalkinnolla ja kahdesti valtion kääntäjäpalkinnolla. Ryömä asui pitkään Loviisan Antinkylässä (Andersby) ja oli Loviisan teatterin kantavia voimia. Hän suomensi teoksia ruotsista, italiasta, englannista, romaniasta ja saksasta.

Eino Leinon Seura ehdottaa, että Loviisan kaupunki päättäisi kunnioittaa Liisa Ryömän muistoa nimeämällä hänen mukaansa jonkin sopivaksi katsomansa kadun, aukion tai muun julkisen paikan.”

Esittelijä Sivistys- ja hyvinvointikeskuksen johtaja Kirsi Kinnunen

Ehdotus Kulttuuri- ja vapaa-aikalautakunta

- a) puoltaa Eino Leinon Seuran ehdotusta Loviisan kadun, aukion tai muun paikan nimeämiseksi suomentaja Liisa Ryömän mukaan ja
- b) esittää asiaa edelleen elinkeino- ja infrastruktuurilautakunnalle.

### Käsittely

Sivistys- ja hyvinvointikeskuksen johtaja teki seuraavan muutosehdotuksen:

Kulttuuri- ja vapaa-aikalautakunta

- a) puoltaa Eino Leinon Seuran ehdotusta Loviisan kadu, aukion tai muun paikan nimeämiseksi suomentaja Liisa Ryömän mukaan
- b) perustaa työryhmän valmistelemaan asiaa. Työryhmän koolle kutsujana toimii kulttuuri- ja vapaa-aikatoimenpäällikkö. Työryhmään kuuluvat museointendentti, kulttuuri- ja vapaa-aikalautakunnan puheenjohtaja sekä elinkeino- ja infrastruktuurilautakunnan nimeämät henkilöt. Työryhmään tulee kutsua Eino Leinon Seuran edustaja. Työryhmä täydentää itse itseään haluamallaan tavalla
- c) esittää asiaa edelleen elinkeino- ja infrastruktuurilautakunnalle ja pyytää sitä nimeämään työryhmään edustajansa.

Jäsenet Laura Hyppölä ja Marjo Vuokko kannattivat sivistys- ja hyvinvointikeskuksen johtajan ehdotusta.

Kulttuuri- ja vapaa-  
aikalautakunta.

§ 34

06.03.2024

Päätös

Kulttuuri- ja vapaa-aikalautakunta päätti

- a) puoltaa Eino Leinon Seuran ehdotusta Loviisan kadu, aukion tai muun paikan nimeämiseksi suomentaja Liisa Ryömän mukaan
- b) perustaa työryhmän valmistelemaan asiaa. Työryhmän koolle kutsujana toimii kulttuuri- ja vapaa-aikatoimenpäällikkö. Työryhmään kuuluvat museointendentti, kulttuuri- ja vapaa-aikalautakunnan puheenjohtaja sekä elinkeino- ja infrastruktuurilautakunnan nimeämät henkilöt. Työryhmään tulee kutsua Eino Leinon Seuran edustaja. Työryhmä täydentää itse itseään haluamallaan tavalla
- c) esittää asiaa edelleen elinkeino- ja infrastruktuurilautakunnalle ja pyytää sitä nimeämään työryhmään edustajansa.

Kulttuuri- ja vapaa-  
aikalautakunta.

§ 35

06.03.2024

### **Kulttuuri- ja vapaa-aikalautakunnan toimintakertomus 2023**

KUVA 06.03.2024 § 35  
208/00.01.02/2024

Valmistelija

sivistys- ja hyvinvointikeskuksen johtaja Kirsi Kinnunen, puh 0440 555 250, kulttuuri- ja vapaa-aikatoimen päällikkö Leif Eriksson puh 040 568 41 38 ja controller Mireille Nygård, puh 040 594 1816

Vuoden 2023 tilinpäätös on valmistumassa. Tilinpäätökseen kuuluu toimintakertomus, jossa on esitettävä selvitys valtuuston asettamien toiminnan ja talouden tavoitteiden toteutumisesta 2023. Kertomuksessa on myös annettava tietoja keskuksen toimintaan ja talouteen liittyvistä olennaisista asioista.

Liite 2: Vastuualueen hyvinvoinnin palvelut toimintakertomus 2023 sisältäen koko sivistys- ja hyvinvointikeskuksen yhteenvedon.

Taustamateriaalina 1 on raportti vapaa-aikalautakunnan vastuualueiden ulkoisista tuotoista ja kuluista 2023. Raportti kertoo kirjanpitolitanteen 29.2.2024. Lukuihin saattaa vielä tulla pieniä muutoksia tilinpäätöstyön edetessä.

Esittelijä

Sivistys- ja hyvinvointikeskuksen johtaja Kirsi Kinnunen

Ehdotus

Kulttuuri- ja vapaa-aikalautakunta hyväksyy vastuualueen hyvinvoinnin palvelujen toimintakertomuksen vuodelle 2023 liitteen mukaisesti.

#### **Käsittely**

Lautakunta päätti lisätä toimintakertomukseen seuraavan tekstin:  
Nuorisovaltuusto järjesti kiusaamisen ehkäisemisen info-illan Lovisavikens skolassa 13.2.2024.

Päätös

Kulttuuri- ja vapaa-aikalautakunta hyväksyi vastuualueen hyvinvoinnin palvelujen toimintakertomuksen vuodelle 2023 liitteen mukaisesti, sillä lisäyksellä että toimintakertomukseen lisättiin nuorisovaltuuston järjestämä kiusaamisen ehkäisemisen info-ilta.

Kulttuuri- ja vapaa-  
aikalautakunta.

§ 36

06.03.2024

### **Viranhaltijapäätökset**

KUVA 06.03.2024 § 36

Seuraavat viranhaltijat ovat lähettäneet päätösluettelonsa päätöksistään:

Sivistys- ja hyvinvointikeskuksen johtaja

Hallintopäätös § 4 146/12.00.00/2024

Hallintopäätös § 6 162/12.03.00/2024

Henkilöstöpäätös § 1 9/01.01.01/2024

Kulttuuri- ja vapaa-aikatoimen päällikkö

Henkilöstöpäätös § 1/2024 7/01.01.01/2024

Henkilöstöpäätös § 2/2024 7/01.01.01/2024

Liite 3: viranhaltijapäätökset

Ehdotus

Kulttuuri- ja vapaa-aikalautakunta merkitsee päätökset tiedoksi ja ilmoittaa, ettei se kuntalain 92 §:n nojalla käytä otto-oikeuttaan.

Päätös

Kulttuuri- ja vapaa-aikalautakunta merkitsi päätökset tiedoksi ja ilmoitti, ettei se kuntalain 92 §:n nojalla käytä otto-oikeuttaan.



Kulttuuri- ja vapaa-  
aikalautakunta.

§ 37

06.03.2024

### Ilmoitusasioita

KUVA 06.03.2024 § 37

Kulttuuri- ja vapaa-aikalautakunnan kokouksen siirto keskiviikolta 7.8.2024 keskiviikoksi 14.8.2024.

Perintö kulttuuripalveluiden kehittämiseen -asiaa käsitellään huhtikuun 2024 kokouksessa, jotta asiaa ehditään riittävästi valmistella.

Etelä-Suomen aluehallintovirasto (ESAVI/47735/2023) on päättänyt myöntää Liikutaan yhdessä -hankkeelle valtionavustusta 30 000,00 euroa Liikunnallisen elämäntavan paikallisten kehittämisavustusten määrärahasta. Avustuksen käyttöaika on 1.1.2024 – 31.12.2024. Myönnetyn avustuksen enimmäisosuus avustettavan toiminnan toteutuneista kustannuksista on 50%.

Liikuntahallin lattian uusimisesta infotilaisuus 19.3.2024

Forumien putkikorjaus, kulttuuri- ja vapaa-aikatoimi siirtyy Seurahuoneelle korjauksen ajaksi.

Ehdotus

Merkitään tiedoksi.

Päätös

Merkittiin tiedoksi.

Kulttuuri- ja vapaa-  
aikalautakunta.

§ 38

06.03.2024

### **Muut asiat**

KUVA 06.03.2024 § 38

Maahanmuuttopalveluiden tilanteesta, tarve konsulttipalveluille.

Ukrainalaisten tilanne Loviisassa.

Tilaa kulttuurille -tapahtuma Kino Marilynissä 15.3.2024

Tutustuminen Karjaan kulttuuritalo Fokukseen 1.3.2024

Ehdotus

Muut asiat merkitään tiedoksi.

Päätös

Muut asiat merkittiin tiedoksi.

Kulttuuri- ja vapaa-  
aikalautakunta.

§ 39

06.03.2024

**Kokouksen päättäminen**

KUVA 06.03.2024 § 39

Päätös

Puheenjohtaja päätti kokouksen klo 19.09.

**Muutoksenhakuohje koskee pykäläiä: § 30, § 31, § 32, § 33, § 36, § 37, § 38, § 39**

### **Muutoksenhakukielto**

Päätökseen, joka koskee vain asian valmistelua tai täytäntöönpanoa, ei saa kuntalain 136 §:n tehdä oikaisuvaatimusta eikä kunnallisvalitusta.

**Muutoksenhakuohje koskee pykälä: § 34, § 35****OIKAISUVAATIMUSOHJEET**

Tähän päätökseen tyytymätön voi tehdä kirjallisen oikaisuvaatimuksen. Päätökseen ei saa hakea muutosta valittamalla tuomioistuimeen.

**Oikaisuvaatimusoikeus**

Oikaisuvaatimuksen saa tehdä:

- se, johon päätös on kohdistettu tai jonka oikeuteen, velvollisuuteen tai etuun päätös välittömästi vaikuttaa (*asianosainen*), sekä
- kunnan jäsen.

**Oikaisuvaatimusaika**

Oikaisuvaatimus on tehtävä 14 päivän kuluessa päätöksen tiedoksisaannista.

Oikaisuvaatimus on toimitettava Loviisan kaupungin kirjaamoon määräajan viimeisenä päivänä ennen kirjaamon aukioloajan päättymistä.

*Asianosaisen* katsotaan saaneen päätöksestä tiedon, jollei muuta näytetä, seitsemän päivän kuluttua kirjeen lähettämisestä. Käytettäessä tavallista sähköistä tiedoksiantoa *asianosaisen* katsotaan saaneen päätöksestä tiedon, jollei muuta näytetä, kolmantena päivänä viestin lähettämisestä.

*Kunnan jäsenen* katsotaan saaneen päätöksestä tiedon seitsemän päivän kuluttua siitä, kun pöytäkirja on nähtävänä yleisessä tietoverkossa.

Tiedoksisaantipäivää ei lueta oikaisuvaatimusaikaan. Jos oikaisuvaatimusajan viimeinen päivä on pyhäpäivä, itsenäisyyspäivä, vapunpäivä, joului- tai juhannusaatto tai arkilauantai, saa oikaisuvaatimuksen tehdä ensimmäisenä arkipäivänä sen jälkeen.

**Oikaisuvaatimusviranomainen**

Viranomainen, jolle oikaisuvaatimus tehdään, on Loviisan kaupungin päätöksen tehnyt toimielin.

Kirjaamon yhteystiedot:

Postiosoite: PL 77, 07901 Loviisa  
Käyntiosoite: Mariankatu 12 A  
Sähköpostiosoite: kaupunki@loviisa.fi  
Puhelinnumero: 019-5551

Kirjaamon aukioloaika on maanantaista perjantaihin klo 9–16.

**Oikaisuvaatimuksen muoto ja sisältö**

Oikaisuvaatimus on tehtävä kirjallisesti. Myös sähköinen asiakirja täyttää vaatimuksen kirjallisesta muodosta.

Oikaisuvaatimuksessa on ilmoitettava:

- päätös, johon haetaan oikaisua
- miten päätöstä halutaan oikaistavaksi
- millä perusteella oikaisua vaaditaan.

Oikaisuvaatimuksessa on lisäksi ilmoitettava tekijän nimi, kotikunta, postiosoite ja puhelinnumero.

Jos oikaisuvaatimuspäätös voidaan antaa tiedoksi sähköisenä viestinä, yhteystietona pyydetään ilmoittamaan myös sähköpostiosoite.

## **Pöytäkirja**

Päätöstä koskevia pöytäkirjan otteita ja liitteitä voi pyytää Loviisan kaupungin kirjaamosta.